

ŻUKOWO

Usługi pielęgniarские



Nie wiadomo, kto będzie świadczył usługi pielęgniarские, bowiem odbyły się dwa konkursy - jeden zorganizowany przez Zakład Opieki Zdrowotnej, drugi - przez Pomorską Kasę Chorych.

str. 2

POWIAT KARTUSKI

Kaszubskie inspiracje

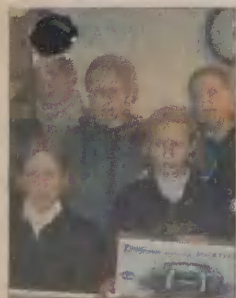


Dwadzieścia pięć szkół uczestniczyło w konkursie plastycznym „Moje Kaszuby”, którego organizatorem było Centrum Kultury Kaszubski Dwór oraz kartuski oddział ZKP.

str.5

KARTUZY

Wiedza o Kaszubach



W redakcji „Dziennika Bałtyckiego” wręczono nagrody laureatom piątej edycji Konkursu Wiedzy o Kaszubach który skierowany był do uczniów szkół podstawowych i gimnazjów.

str. 6

SIERAKOWICE

Nowy lider

Trzecia kolejka spotkań w sierakowickiej halowej lidze piłki przyniosła zmianę lidera. Z kompletem zwycięstw w tabeli I ligi prowadzi MAS Grom Sierakowice.

str. 12

KARTUZY ■ ŻUKOWO ■ CHMIELNO ■ PRZODKOWO ■ SOMONINO ■ STĘŻYCA
SULĘCZYNO ■ SIERAKOWICE

Telewizyjna rywalizacja Kartuz i Tucholi

ZABAWA NA ANTENIE



Zespół regionalny „Kaszuby” z Kartuz zaśpiewa m.in. „Kaszubskie Nuty”.

Fot. archiwum

Kartuz i Tuchola będą się prezentować w najbliższą niedzielę w ogólnopolskim paśmie telewizyjnym programu 3 TVP. Program będzie emitowany na żywo z obu miast w ramach telewizyjnego magazynu turystycznego „Tu i tam”. Na antenie przedstawiciele obu miast pojawią się kilkakrotnie. Pierwsze wejście zaplanowano w niedzielne przedpołudnie w godz. 11.30-12.30, a drugie w godz. 15.30-16. Dla widzów uruchomiona zostanie specjalna infolinia. Będą mogli zgłaszać na jedno z miast.

Gospodarzami gminy i powiatu kartuskiego będą burmistrz Kazimierz Borzestowski oraz starosta Janina Kwiecień.

- Zachęcamy mieszkańców do wzięcia udziału w tej telewizyjnej zabawie. Zapraszam wszystkich na plac przy zabytkowej XIV-wiecznej kolegiacie - dodała Mirosława Lehman, kierownik Wydziału Kultury Urzędu Gminy Kartuz.

Atutem kartuzian ma być kaszubszczyzna. Stąd udział w programie zespołów folklorystycznych Kaszuby z Kartuz i Bazuny z Żukowa. O specyfice języka kaszubskiego opowie Wanda Kiedrowska ze Stężycy, zaś o zwyczajach bożonarodzeniowych Aleksandra Maciborska.

(u)

str. 3

REKLAMA

PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA

P R O M O C J A P R O M O C J A P R O M O C J A P R O M O C J A P R O M O C J A P R O M O C J A P R O M O C J A P R O M O C J A

BLACHY NA POKRYCIA DACHÓW I ŚCIAN:

TRAPEZOWE, BLACHODACHÓWKA, BLACHY PŁASKIE OCYNKOWANE I POWLEKANE, OBRÓBKİ BLACHARSKIE

Dealer Huty FLORIAN - SZRAGOPOL SP. Z O.O.

Borowo k. Kartuz, ul. Topolowa 1 A, tel./fax 681-47-65

R-15295/A/911

PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA PROMOCJA



COLTEX DAKAR

• Kartuzy
ul. Dworcowa 5 (depiak)
tel. 681-42-66
GSM (0-603) 60-50-70

• Sierakowice
ul. Słupska 2
tel. 684-77-88
GSM (0-603) 66-90-66

Przedstawiciele handlowi: 0-607 10- 60-60
Obsługa firm u Klienta: 0-607 218-318

W sprzedaży także zestawy Simplus

*Szczegóły oferty w Regulaminie Promocji. Opłata aktywacyjna 15 zł + VAT
dotarcia prz. do klienta w ramach promocji. Limita i inne warunki promocyjne ograniczenia.
Telefony działają wyłącznie z kartą aktywną sieci Plus.

5 GODZIN ROZMÓW ZA DARMO

99 zł + VAT

NOKIA 3310

PROMO fitness

studio sportowe dla pań

681 14 39 LUB 0607 154 089

zajęcia odchudzające
zajęcia kształtujące sylwetkę

NASI KLIENTI OTRZYMUJĄ ZNIŻKI 15%

SOLARIUM "NATURA"
ul. Kościuszki 18

GABINET KOSMETYCZNY "KARINA"
ul. Kościuszki 20

ICH KLIENTI OTRZYMUJĄ ZNIŻKI 10% W "PROMO FITNESS"

Już jutro z Dziennikiem Bałtyckim

Płyta CD Tu mówi Polska

Hity z archiwum, pamiętne słowa, które zmieniły naszą historię...

Dziennik Bałtycki

PROKOM SOFTWARE SA

Radio Gdańsk



W prenumeracie „Nasz Tygodnik Kartuzy” taniej i z darmową dostawą do domu!

W skrócie

Kolejka
do stomatologa

SULĘCZYNO. Mieszkańcy gminy są niezadowoleni z powodu długich terminów oczekiwania na wizytę u stomatologa. Zdarza się, że pacjenci czekają ponad miesiąc. Problem ten był już dwukrotnie poruszany na sesjach Rady Gminy.

- Wiem, że pacjenci naszej przychodni czekają około miesiąca na wizytę u naszego stomatologa - mówi Remigiusz Kostrzewski, kierownik Gminnego Ośrodka Zdrowia. - Jednak żadne skargi w tej sprawie do mnie nie wpłynęły. Spowodowane jest to tym, że stomatolodzy mogą przyjąć dziennie określoną liczbę pacjentów. Obecnie nie widzę szans, aby sytuacja uległa poprawie, gdyż kasy chorych nie mają pieniędzy. W sulęczyńskiej przychodni jedynie pacjenci z bólem zębów przyjmowani są poza kolejką. Pozostali zapisują się na listę. Ciekawostką jest to, że pod koniec listopada prowadzone były zapisy już na styczeń 2001 r. (dak)

Remusowy
Krag

BORZESTOWO. Od listopada przy Szkole Podstawowej w Borzestowie działa klub Remusowy Krag. Powstał on z inicjatywy Brunona Cierockiego, działacza społecznego z Borzestowa. Członkom klubu przyświeca hasło „Nicht nie zeje s6m dl6 se”. Remusowy Krag został założony z okazji jubileuszowego roku 2000. Skupia głównie mieszkańców wsi Borzestowo. Spotkania odbywają się raz w miesiącu w budynku szkoły w ramach, jak mówią członkowie, dnia bez telewizora.

4 stycznia o godz. 16 odbędzie się kolejne spotkanie poświęcone refleksjom z pielgrzymek w Roku Jubileuszowym. (grun)

Odeszli od nas

Brunon Philipp z Zależa, 66 lat,
Ryszard Wesierski z Miszewa, 48 lat,
Edmund Byczkowski z Stężycy, 73 lata,
Renata Pelowska z Kartuz, 47 lat,
Zofia Alejska z Gdańska, 82 lata,
Genowefa Potracka z Kartuz, 55 lat,
Alicja Kłoskowska z Kiełpina, 16 lat,
Józef Brylowski z Mezowa, 75 lat,
Barbara Wleczorek z Gdańska, 35 lat,
Zdzisław Rychert z Kartuz, 45 lat,
Halina Zelaf z Kobysewa, 65 lat,
Magdalena Merchel z Gdańska, 88 lat,
Helena Zienowicz z Gdańska, 80 lat,
Stefan Stalka z Kartuz, 60 lat.

Żukowo. Dwa różne konkursy

Pielęgniarki bez kontraktu?

Nie wiadomo, kto od nowego roku będzie świadczyć usługi pielęgniarskie w gminie Żukowo, bowiem odbyły się dwa konkursy - jeden zorganizowany przez Zakład Opieki Zdrowotnej w Żukowie, drugi - przez Pomorską Kasę Chorych.

Siedem pielęgniarek śródowniskowych pracujących do końca roku w ośrodkach zdrowia gminy Żukowo prawdopodobnie od stycznia nie będzie miało pracy. Spodziewając się kontraktu z Pomorską Kasą Chorych, nie przystąpiły do konkursu organizowanego przez Zakład Opieki Zdrowotnej.

Pomorska Kasa Chorych podpisała umowę na świadczenie usług z zakresu kompleksowej opieki medycznej stopnia podstawowego oraz specjalistycznej z Samodzielnym Zakładem Opieki Zdrowotnej w Żukowie. Umowa ta kończy się 31 grudnia 2001 roku.

- Ponieważ umowy cywilno-prawne z pielęgniarkami kończą się 31 grudnia 2000 r., aby zapewnić pacjentom ciągłość tej opieki, należało przeprowadzić konkurs na opiekę pielęgniarek śródowniskowo-rodzinnych - poinformowała dyrektor ZOZ, lek. med. Joanna Komorowska. - Pielęgniarki wiedziały o konkursie, do pierwszego nawet przystąpiły, ale w dniu rozstrzygnięcia konkursu wy-



Zespół Opieki Zdrowotnej w Żukowie.

Fot. Janina Stefanowska

cofały swoją ofertę. Trzeba było zorganizować drugi etap - dodała pani dyrektor.

- Siedem z nas podjęło decyzję o założeniu Grupy Praktyki Pielęgniarskiej i złożeniu swojej oferty do Pomorskiej Kasy Chorych na ogłoszony we wrześniu konkurs. W styczniu usłyszałyśmy, że trzeba brać sprawy w swoje ręce. I wzięłyśmy. Gdy pojawiła się okazja zdobycia kontraktu bezpośrednio z kasy chorych, złożyłyśmy tam ofertę, licząc na przychylność dyrekcji ZOZ i władz gminnych - w imieniu pielęgniarek stwierdziła Bożena Hirs, pielęgniarka z Chwaszczyna.

Zdaniem dyrekcji ZOZ, w chwili ogłaszania wyników II etapu konkursu, nieznane były intencje PKCh co do zmiany schematu organizacyjnego.

- Wypowiedzenie umowy przez kasę powinno nastąpić z trzymiesięcznym wyprzedzeniem. Informację o zmianie organizacji opieki pielęgniarskiej w naszym ZOZ otrzymaliśmy po ogłoszeniu wyniku naszego konkursu, czyli po 13 listopada - wyjaśniła dyrektor Komorowska.

Ponieważ sytuacja ta zbiegła się ze złożeniem informacji o działalności ZOZ na forum Rady Miejskiej, do sprawy włączony został samorząd lokalny.

- Samorząd żukowski jest organem założycielskim ZOZ. Trudno powiedzieć, czy jest za prywatną praktyką. Powinniśmy poznać opinię ZOZ, czy takie rozwiązanie nie zdezorganizuje płynności jego pracy - odniósł się do sprawy Bogdan Łapa, burmistrz Żukowa. Zapowiedział wspólne spotkanie dyrekcji ZOZ, PKCh oraz przewodniczących komisji Rady Miejskiej.

Jak się dowiedzieliśmy w Pomorskiej Kasie Chorych, wkrótce nastąpi rozstrzygnięcie konkursu na świadczenie usług pielęgniarskich.

(J.S.)

Kronika
policyjnaWłamanie
do biura

KARTUZY. W nocy z 9 na 10 grudnia, nieznani sprawcy po wypchnięciu okna weszli do wnętrza biura spółki Alucapivit Polska, skąd ukradli komputer wraz z drukarką laserową. Przedstawiciel firmy wartość utraconych przedmiotów oszacował na 5,5 tys. zł.

Wymusił
pierwszeństwo

KIEŁPINO. 10 grudnia, około godz. 19.45 kierujący samochodem osobowym Honda, 34-letni Radomir N., mieszkaniec powiatu wejherowskiego wymusił pierwszeństwo przejazdu Polonezowi, którym poruszał się 22-letni Marek M., mieszkaniec powiatu kartuskiego, w wyniku czego doszło do zderzenia obu pojazdów. Podczas wypadku urazu głowy doznała 20-letnia Urszula P., mieszkanka powiatu kartuskiego. Poszkodowaną przewieziono do szpitala w Kartuzach.

Ukradli krowę

KOŻYCHOWO. W nocy z 6 na 7 grudnia nieznani sprawcy ukradli z terenu pastwiska krowę o wadze 600 kg. Poszkodowany właściciel zwierzęcia, Krzysztof O., jego wartość oszacował na 1500 zł. Dwa dni później policjanci z rewiru dzielnicowych z Chmielna zatrzymali sprawców powyższej kradzieży. Oczuli się nimi, 42-letni Czesław M. oraz Ryszard L., obaj mieszkańcy powiatu kartuskiego. Krowę odzyskano i przekazano właścicielowi, natomiast zatrzymanych po wykonaniu niezbędnych czynności służbowych zwolniono do domu.

Zderzenie
rowerzystów

GORECZYNO. 7 grudnia, na drodze Goreczyno - Sławki, 12-letni mieszkaniec gminy Somonino jadąc na rowerze obok swojego 8-letniego kolegi, doprowadził do zderzenia obu rowerzystów. W wyniku wypadku starszy kolega doznał obrażeń ciała w postaci złamania lewego obojczyka oraz wstrząsu mózgu i został przewieziony do szpitala w Kartuzach. Natomiast drugi rowerzysta odniósł rany łokcia i doznał stłuczenia lewego boku.

(dak)

Powiat kartuski. Sylwester 2000. Gdzie się bawić

Przed nami najbardziej rodzinne święta Bożego Narodzenia. Trzeba kupić prezenty, choinki, elementy wystroju domu oraz przygotować potrawy wigilijne i świąteczne. Należy również pomyśleć już o Balu Sylwestrowym. Są jeszcze wolne miejsca w następujących lokalach powiatu kartuskiego:

■ Gminny Ośrodek Kultury w Chmielnie,
ul. Gryfa Pomorskiego 20
tel. 684-22-05; bilety do nabycia do 21 grudnia
300 zł od pary
orkiestra, konsumpcja
konkursy

■ Restauracja Jejościna, Stężycza, ul. Sobieskiego 9
tel. 684-33-11
350 zł od pary
orkiestra, konsumpcja, m.in. ryba wędzona, schab po parysku, flaki, barszcz
konkursy, sztuczne ognie

■ Zjazd Kaszubski, Sierakowice, ul. Lęborska 27 a
tel. 681-60-31
400 zł od pary
orkiestra, konsumpcja
możliwość noclegu z dopłatą 70 zł od pokoju

■ Restauracja U Świętopełka, Chmielno, ul. Gryfa Pomorskiego 63
tel. 684-22-18
400 zł od pary
orkiestra, szampan, konsumpcja
konkursy

■ Restauracja U Czortkowskiego, Chmielno, ul. Gryfa Pomorskiego 63
tel. 684-22-78
550 zł od pary
orkiestra, konsumpcja m.in. kaczka, karp z kapustą, karkówka w sosie tatarskim, bogracz
konkursy, sztuczne ognie

■ Restauracja U Stolema, Ostrzyce
tel. 684-17-77
550 zł od osoby (2-dniowy pobyt), sam bal - 250 zł
orkiestra, pół litra wódki, szampan, konsumpcja
kulig

■ Restauracja Jezioranka, Ostrzyce
tel. 684-17-83
700 zł od pary
didżej, 0,75 litra wódki, szampan, konsumpcja
konkursy, sztuczne ognie

■ Restauracja Kaszubska, Kartuzy, ul. Parkowa
tel. 681-21-15
500 zł od pary
orkiestra, pół litra wódki na cztery osoby, szampan, konsumpcja m.in. ryba w galarecie, schab ze śliwką
konkursy

■ Zjazd Burczybas, Dzierżążno
tel. 681-26-56
900 zł od pary
orkiestra, pół litra wódki i szampan, konsumpcja, m.in. łosoś w galarecie z krewetkami, sandacz w sosie greckim, pasztet z dzika, schab po duńsku
konkursy, sztuczne ognie

■ Szkoła Podstawowa w Borzestowie
684-27-60
170 zł od pary
orkiestra, szampan, konsumpcja, konkursy

■ Hotel Kolso, Żalakowo k. Sierakowic
620-13-42
425 zł od osoby
dwa razy dania gorące, zimne zakąski
ognisko, nocleg, obiad 1.01

■ Hotel Korman Kartuzy
320-30-30
500 zł od osoby
galantyna z kurczaka, schab pawie oczko, żurek, pasztet z dzika, polędwica słonecznikowa z sosem kaparowym, 125 ml wódki na osobę
orkiestra, konkursy z nagrodami

■ Restauracja Orion, Dzierżążno
684-00-45
400 zł od pary
didżej, konsumpcja, wódka, szampan
konkursy z nagrodami, wybór Miss Balu, sztuczne ognie

Kaszubi i Borowiacy w telewizji

Promocja na całą Polskę

Już w najbliższą niedzielę cały kraj oglądać będzie za pośrednictwem telewizji prezentację Kaszubów z powiatu kartuskiego oraz Borowiaków z powiatu tucholskiego.

Jak poinformowali nas odpowiedzialni za kartuski program Mirosława Lehman z Urzędu Gminy oraz Wojciech Okroj ze Starostwa Powiatowego, prezentacja ma na celu promocję obu regionów w skali ogólnopolskiej. Telewizyjny program z Kartuz poprowadzą red. Alicja Dawidziuk oraz red. Piotr Świąc.

Telewizja w galerii

Niebolem Kartuz jest XIV-wieczna kolegiata ze słynnym dachem w kształcie wieka trumny, dlatego właśnie spod galerii Refektarz nadawany będzie program. Dzieje tego niezwykłego zabytu sakralnego przybliży proboszcz ks. dr Henryk Ormiński. Mnisi z Zakonu Kartuzów, którzy upodobałi sobie te tereny mieszkali w przykościelnych pustelniach zwanych eremami. Jeden z nich zachował się do dziś.

O historii 77-letniego miasta opowiedzą wspólnie burmistrz Kazimierz Borzestowski oraz Janina Kwiecień, starosta kartuski.

Dla gminy i powiatu kaszubskiego wzięcie udziału w tej telewizyjnej promocji miast jest dużą szansą na pokazanie kaszubskich zwyczajów, tradycji i historii - stwierdził K. Borzestowski.

Chcemy przekonać widzów w całym kraju o tym, że warto tutaj przyjechać także zimą. Pokażemy zwyczaj chodzenia przebierańców w okresie przedświątecznym, ale też kwaterę agroturystyczną krytą strzechą. Będzie również kuchnia kaszubska i śpiew kolęd - dodała J. Kwiecień.

Liczą na mieszkańców

Samorządowcy apelują do mieszkańców o aktywny udział w tej zabawie, a zwłaszcza telefonicznego wspierania tego, co przygotowali.



Zespół Bazuny z Żukowa zaśpiewa i zaprezentuje kaszubskie tańce.

A będzie co oglądać. Nie zabraknie opowieści w języku kaszubskim, o Muzeum Kaszubskim, zwyczajach chodzenia kołędników po domach w przeddzień świąt Bożego Narodzenia, o choince i kuchni kaszubskiej. Samorządowcy na oczach widzów zasiadają do świątecznego stołu, który będzie przygotowany we wnętrzu galerii Refektarz. Prof. Sławoj Ostrowski opowie o 5-letniej działalności wystawienniczej tej kulturalnej instytucji.

Włączyliśmy w ten program niemal wszystkie gminy naszego powiatu - tłumaczy pani starosta. Dlatego też o garncarskich tradycjach mówić będzie najmłodszy z chmielęńskiego rodu Necłów - Karol Elas-Necel.

Zaś o tym jak wyrabia się i zażywa tabakę zaprezentuje telewizjom Bolesław Ziegert z gminy Sierakowice, a o regionalnych meblach rodzina Kręckich z Chmielna.

Piękna kraina

Kartuzy i cały powiat to kraina pięknych jezior, położonych wśród malowniczych lasów, które kryją wiele fascynujących opowieści.

Stąd też turystów do odwiedzenia tego rejonu zachęcać będzie Roman Apolinary Regliński, nasz współpracownik, autor kilku wydawnictw, m.in. Kartuzy i Szwajcaria Kaszubska na



Z placu przed XIV-wieczną kolegiatą emitowany będzie niedzielny program.



Chór Cartusia pod dykcją Małgorzaty Kuchtyk zaśpiewa kolędy.

starych fotografiach i wido-kówkach oraz Legendy Kartuskie.

Mieszkańcom, którzy przyjdą na plac przed galerią Refektarz czas umilać będą występy zespołów folklorystycznych Kaszuby z Kartuz, Bazuny z Żukowa oraz chór Cartusia. Nie za-

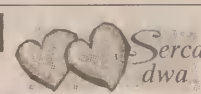
Numer infolinii

W czasie trwania programu, tj. od godz. 11.30 do 12.30 oraz od godz. 15.30 do 16.30 będzie specjalna infolinia. Podajemy numer: 0 700 85 862.

braknie uczestników kaszubskiego orszaku - świątecznych przebierańców, czyli Dziada i Baby.

(mir)

KUPON



Jesteś samotny, chcesz poznać przyjaciela, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem. ANONSE ZE ZDJĘCIEM BĘDĄ PUBLIKOWANE W PIERWSZEJ KOLEJNOŚCI (do zdjęcia prosimy dołączyć pismenną zgodę na publikację fotografii w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem).

Jestem kawalerem, l. 43, średniego wzrostu (170), ciemny brunet o piwnych oczach; średnio wykształcony. Jeśli chce pani dowiedzieć się o mnie więcej, proszę o kontakt. Zdjęcie mile widziane. Odpowiem na każdy list. Felicjan. sygn. 1397

Samotny, 57 lat, 175 cm wzrostu, waga 75 kg, średnia budowa ciała. Bez zobowiązań, niekonfliktowy, finansowo niezależny. Po lekkim wylewie, częściowo niepełnosprawny, niewymagający większej opieki. Posiadam własne mieszkanie. Poznam panią w wieku do 55 lat, bez zobowiązań, o łagodnym charakterze, domatorkę. Nr telefonu ułatwi kontakt. sygn. 1398

Mam 28 lat, 180 cm wzrostu, kawaler, bez nałogów. Lubię dobry film, muzykę dyskotekową, sport, długie spacer. Marzę o tym, aby spotkać tę drugą osobę, z którą zaprzyjaźniłbym się i która pokochałaby mnie takim, jakim jestem. Jeżeli jesteś miłą, spokojną, nieśmiałą, bez nałogów to napisz. Czekam na oferty, najchętniej z okolic Pucka. sygn. 1398

Mam 35 lat, Strzelec, kawaler bez zobowiązań, w miarę przystojny, wesoly. Lubię dobrą książkę, film oraz wieczorne spacer. Jeśli masz 25 do 32 lat, jesteś szczerą, wyrozumiałą, pogodną dziewczyną, czujesz się samotna, napisz do mnie. Czekam na Ciebie. Wiesław. sygn. 1400

Jestem 24-letnim, zodiakalnym Baranem, o wzroście 185 cm. Interesuję się prawie wszystkim, lubię książki, film, muzykę, lubię także gotować. Poznam kobietę w wieku 30-35 lat, która tak jak ja, ceni sobie wierność i uczciwość wobec drugiej osoby. Jeśli jesteś samotna i pragniesz ciepła drugiej osoby, także lubisz dzieci, to napisz, a odpiszę na pewno. sygn. 1401

Mam na imię Elżbieta. Piwne oczy i ciemne włosy. Mam 24 lata. Jestem katoliczką, cenię szczerść, dobroć, wierność. Lubię czytać, słuchać muzyki, długie spacer. Poszukuję tej drugiej połowy na dobre i złe. Odpowiem na każdy list. Woj. warmińsko-mazurskie. sygn. 1402

Jesteś samotny, chciałbyś poznać dziewczynę, której będziesz mógł zaufać i zwierzać się, to napisz do mnie. Mam 19 lat i poważnie myślę o życiu. Poznam chłopaka w wieku 19-22 lat, z okolic Pucka (mile widziane zdjęcie). sygn. 1403

Kawaler, 30 lat (180 cm). Interesuje mnie życie bez kłamstwa. Poznam kobietę wyrozumiałą i tolerancyjną, która zaakceptuje fakt, że obecnie przebywam w ZK. Może jest kobieta, która uwierzy, że to nic złego i spróbuje pokazać piękne strony życia człowiekowi, który posiada ogromne po-

czucie humoru, lubi dzieci i chce poznać życie, ale to dobre. Robert. sygn. 1404

Jestem 44-letnim kawalerem średniego wzrostu, bez zobowiązań i nałogów, na rencie (nie mam nogi) i mieszkającym na wsi. Poza tym jestem zdrowy. Poznam panią poważnie myślącą o życiu we dwoje. Oczekuję na poważne oferty i na takie odpiszę. sygn. 1405

Jestem 17-letnim ciemnym blondynem o błękitnych oczach i wzroście 178 cm. Moje zainteresowanie to motoryzacja. Poznam w miarę zgrabną dziewczynę w wieku do 17 lat, z Wejherowa, z Łęborka lub okolic tych miast. Foto mile widziane. Odpiszę na każdy list. sygn. 1406

40-latek, 176 cm, bez nałogów i zobowiązań, proporcjonalnej budowy, romantyk lubiący taniec, muzykę oraz podróże. Pragnę poznać miłą i czułą panią szukającą prawdziwej miłości. Wierzę, że jest osoba, która czuje się samotna i opuszczona, tak jak ja. Wiek bez znaczenia, liczy się serce i przyjaźń. Heniek. sygn. 1407

Samotny z okolic Łęborka, 46 lat (177 cm), wolny, z poczuciem humoru, bardzo uczciwy, tolerancyjny, wyrozumiały, lubię muzykę, długie spacer, cenię prawdę, nie lubię kłamstwa. Poznam panią do 50 lat, o czułym sercu i szlachetnym charakterze, kochającą ognisko domowe. Mile widziane zdjęcie i telefon, co ułatwi szybko kontakt. sygn. 1408

Jestem rozwiedziony, mam 43 lata. Mieszkam samotnie w M-3 lokatorskim. Jestem spokojny, nie piję. Poznam panią w wieku 40-42 lat, wolną, spokojną, która potrafi uszanować męczyznę dotkniętego nieudaniem małżeństwem. Jestem puszysty, ale to nie wszystko, aby tylko życie ułożyło się na nowo i było trwałe. sygn. 1410

Wolna (41/160/47), romantyczna. Cenię szczerść, szanuję uczucia innych. Lubię dobrą literaturę i muzykę. Poznam uczciwego pana spragnionego kobiecego ciepła i domowego ogniska, z którym mogłabym porozmawiać na każdy temat i który dostrzeże w kobiecie coś więcej niż tylko pomoc domową. Foto i nr tel. mile widziane. sygn. 1411

Mam 20 lat, jestem ładną brunetką o niebieskich oczach, chcę poznać chłopaka zmotoryzowanego, z poczuciem humoru. Mile widziane foto. sygn. 1412

Stan wolny, 37 lat, 188 cm wzrostu, szatyn, miły, tolerancyjny, bez zobowiązań, z własnym „M” Poznam panią, która pokocha mnie i moje wady, jak i zalety. Lubię dzieci i ich towarzystwo. Mile widziane pani z dzieckiem. Proszę o poważne

oferty i zdjęcie, odpowiem na każdy list. Bogdan. sygn. 1414
Jestem samotna, mam 49 lat, 165 cm wzrostu i średnią budowę ciała. Posiadam własne mieszkanie, nie piję i nie palę. Chętnie poznam pana również samotnego, do lat 57, najchętniej z woj. pomorskiego. Nie oczekuję księcia, lecz pana poważnie myślącego, na dobre i złe. sygn. 1415

Mam 40 lat i za sobą nieudany związek małżeński (nie z mojej winy). Posiadam gospodarstwo zmechanizowane, jestem niezależny finansowo, mam mieszkanie, samochód. Poznam panią uczciwą, która chciałaby zamieszkać pod moim dachem z jednym dzieckiem. Foto mile widziane i nr telefonu. sygn. 1416

26-letni kawaler, zodiakalny Bliźniak, wysoki, zawiedziony dotychczasowym życiem. Mam wielu przyjaciół, ale czuję się bardzo samotny, szukam tej jedynej, która pozwoli mi poznać prawdziwą miłość. Jeśli jesteś też samotna, to napisz do mnie, może coś się odmienni, zawsze można spróbować. sygn. 1417

Wdowa, 51 lat (zodiakalna Waga) średniego wzrostu i budowy, energiczna, pogodna, paląca, gospodarna, niezależna finansowo. Poznam pana w stosownym wieku, zadbanego, opiekuńczego, uczciwego, nieszukającego przygód. Wykształcenie zawodowe lub średnie. Poszukuję partnera bez zobowiązań, którego interesuje trwały związek. sygn. 1418

Mam 22 lata. Jestem spokojną i szczerą dziewczyną z poczuciem humoru. Lubię muzykę, dobry film i podróże. Poznam ładnego i wesołego chłopaka w wieku 20-25 lat. Odpiszę na każdy list z dołączonym foto. sygn. 1419

Mam 26 lat. Jestem dziewczyną uczciwą, pogodną i wesołą. Lubię dobrą muzykę, podróże i ciekawy film. Poznam przystojnego chłopaka z poczuciem humoru, w wieku 25-30 lat. Odpowiem na każdy list ze zdjęciem. sygn. 1420

Liczę sobie 30 lat. Jestem domatorką lubiącą słuchać muzykę, filmy, spacerować po lesie. Poznam pana do 35 lat. Wiedzę, że tęsknię za Tobą i pragnę bardzo Ciebie poznać. Napisz, a ja na pewno odpiszę. woj. pomorskie. sygn. 1421

Czy pamiętasz swoją pierwszą miłość? Była szczęśliwa? Na pewno żyjesz nią nadal. Nie masz komu się wypłakać, nie masz z kim dzielić swojego smutku? Napisz. Jestem 18-letnią niewysoką brunetką. Poznam chłopca niewysokiego, bruneta, bez nałogów, w wieku 18-22 lat, z okolic Sztumu i Malborka. Waga. sygn. 1422

Samotny brunet, oczy piwne (43/171 cm), spod znaku Koziorożca. Lubię spacerować, kino, muzykę i sport. Cenię uczciwość, szczerść i pogodę ducha. Poznam panią w wieku 35-50 lat na dobre i złe chwile życia. Pani może być ze wsi. Odpowiem na każdy poważny list ze zdjęciem, numerem telefonu przyspieszy naszą znajomość. sygn. 1423

Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej, oznacz list numerem jej sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas (Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk).

Jeśli chcesz porozmawiać z autorką rubryki „Super!”, zadzwoń pod nr tel. gdańskiego oddziału Civitas Christiana: 302-51-63. Czekamy też na listy do psychologa, które prosimy kierować pod adresem redakcji: Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk, z dopiskiem „Super!”.

REKLAMA

BIZNES

START ► ROZWÓJ

źródła finansowania

Informacje Doradztwo

Bezplatne!

Centrum Wspierania Biznesu

Kartuzy - 681 44 00

R-12988/A/910

TRANSPORT GRATIS

PANELE ŚCIENNE MDF i PCV

DRZWI WEWNĘTRZNE I ZEWNĘTRZNE

SIDING KANADYJSKI, RYNNY PCV

OKNA PCV, BLATY, PARAPETY

ODZIEŻ, OBUWIE,

SPRZĘT BHP i P.POŻ.

„Notabene“ (dawny Supon)

Kościelna, ul. Mała Dworcowa 6B

oraz Świętojańska 8, tel./fax 686-68-99

Super promocja!!!

PODŁOGI SZWEDZKIE

HDF 14 000 obr.

26,50 zł/m²

R-2270/F/890

ogłaszaj się!

zawsze w sobotę

Internet

Biura Ogłoszeń

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,

tel. (058) 300-32-23, fax 300-32-14,

Gdynia, Władysława IV 17,

tel. (058) 620-08-32, fax 620-89-17;

Elbląg, ul. Rybacka 35,

tel. (055) 236-52-30, fax 236-52-32;

Ślupsk, ul. Filmowa 3d,

tel. (059) 841-48-71, fax 841-48-71.

Powiat kartuski

Kto zostanie najpopularniejszy

Dobiega końca plebiscyt na najpopularniejszą postać powiatu kartuskiego.

Poniżej drukujemy listę nazwisk z nadesłanymi na daną osobę punktami.

Jerzy Matkowski, dyrektor szpitala (830 pkt.), ks. Grzegorz Lewandowski z Prokowa (628 pkt.), ks. Marek Trybowski z Kartuz (527 pkt.), Tadeusz Makowski, Pleskot (500 pkt.), Franciszek Kwidziński, kierownik zespołu (468 pkt.), Wacław Szczepańczyk, lekarz (433 pkt.), Jarosław Wójcik, rzeźbiarz (294 pkt.), Jerzy Ropel, z-ca dyrektora szpitala (253 pkt.), Edyta Schimichowska, pielęgniarka (168 pkt.), ks. Czesław Las z Żukowa (141 pkt.), Grzegorz Gołuski, były wiceburmistrz (138 pkt.), Jarosław

Paczoska, zastępca komendanta (125 pkt.), Ewa Bogdańska - Bóll, pielęgniarka (120 pkt.), ks. Piotr Brzeski z Grzybna (116 pkt.), Justyna Makurat, policjantka (114 pkt.), Maria Bobrowska, dyrektor Budmaru (100 pkt.), Jan Czapiewski, dyrektor Radburu (86 pkt.), Edmund Kwidziński, komendant straży (85 pkt.), Urszula Byczkowska, położna (81 pkt.), Helena Borowska (80 pkt.), Paweł Rybakowski, sołtys Prokowa (76 pkt.), Aleksandra Bielawa, pielęgniarka (75 pkt.), Piotr Wilczewski (70 pkt.), Jolanta Czaja, „stopka” (70 pkt.), Henryka Wolska, prawnik (70 pkt.), Jan Gru-

chała, działacz (52 pkt.), Leon Bryłowski, przewodniczący (49 pkt.), Ewa Marszałkowska, nauczycielka (48 pkt.), Irena Roszkowska, pielęgniarka (42 pkt.), Stanisław Trapkowski, lekarz (40 pkt.), Zdzisław Zieliński, sołtys (36 pkt.), Kornelia Ptach, nauczycielka (33 pkt.), ks. Ryszard Różycki (32 pkt.), Krystyna Kliszewska, działacz (30 pkt.), Jacek Mielewczyk, nauczyciel (32 pkt.), Maria Cieczotko (22 pkt.), Kazimierz Klas, nauczyciel (22 pkt.), Piotr Ostojka - Lniski (19 pkt.), ks. Henryk Ormiński, proboszcz (19 pkt.), Henryk Gajda, dyr. Sanepidu (16 pkt.), Kazimierz Borzestowski, burmistrz (16 pkt.), Jerzy Formela, dyr. SP Żukowo (15 pkt.), ks. Dariusz Knut (14 pkt.), Andrzej Borzestowski, nauczyciel (14 pkt.), Andrzej Ciechanowski, lekarz (14 pkt.), ks. Andrzej Karliński, proboszcz z Miechucina (12 pkt.), Gerard Okuniewski, dyrektor szkoły (12 pkt.), Janina Teszner, nauczycielka (12 pkt.), Zdzisław Sokół, dyrektor LO (11 pkt.), Maria Szarecka, lekarz (11 pkt.), ks. Bogdan Lipski (10 pkt.), siostra Małgorzata Pranga (10 pkt.), Zygrfyd Korpos, geodeta (10 pkt.), Mirosław Łęcki (9 pkt.), Dorota Ulenberg, nauczycielka (9 pkt.), Barbara Dawidowska, katecheta (8 pkt.), Krystyna Szymikowska (8 pkt.), Witold Rychert (8 pkt.), Ryszard Skweres (7 pkt.), Zbigniew Hirs (7 pkt.), Mirosława Kazana (7 pkt.), Irena Zarach, klub Potulice

KUPON KONKURSU „HOMO POPULARIS”

Na najpopularniejszego mieszkańca ziemi kartuskiej

1.....4 pkt

(IMIĘ, NAZWISKO, ZAWÓD LUB FUNKCJA)

2.....3 pkt

3.....2 pkt

4.....1 pkt

MOJE DANE OSOBOWE

ADRES

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora plebiscytu na cele z nim związane.

Dziennik
Bałtycki

(podpis)

KARTUZY

(7 pkt.), Bogumiła Bundt (7 pkt.), Sylwia Kostuch-Pielichowska, chemik (6 pkt.), Bogusław Darsznik (6 pkt.), Maria Karolak (6 pkt.), Barbara Doroszkiewicz (6 pkt.), Maria Wenta-Barlak (6 pkt.), ks. Waldemar Piepiórka (6 pkt.), Lech Kiewlicz, lekarz (5 pkt.), Barbara Marc (5 pkt.), Maria Roda, szatniarka (5 pkt.), Mariusz Chwiałkowski, lekarz (5 pkt.), Maria Baranowska, dyr. Przedszkola w Przodkowie (4 pkt.), Janusz Spychalski, dyrektor Marcopolu (4 pkt.), Józefa Byczkowska (4 pkt.), Mirosław Lange, katecheta (4 pkt.), Kazimiera Leman, pracownik OPS (4 pkt.), Dorota Lemańczyk (4 pkt.), Bogdan Łapa, burmistrz Żukowa (4 pkt.), Teresa Marszałkowska (4 pkt.), Grażyna

Rychert, kierownik Klubu (4 pkt.), Marzenna Formela, nauczycielka (4 pkt.), Maria Wenta - Barlak, radna (4 pkt.), Władysław Kostuch, prezes PCK (3 pkt.), Bernadeta Pruszk, nauczycielka (3 pkt.), Krystyna Szymikowska „stopka” (3 pkt.), Irena Zarach, klub Potulice (3 pkt.), Andrzej Tera, elektryk (3 pkt.), Franciszek Trepczyk (3 pkt.), Henryk Klawikowski, komendant policji (3 pkt.), Wojciech Kupper (3 pkt.), ks. Wojciech Wiśniewski (3 pkt.), Bohdan Moroz, ordynator oddz. chirurgicznego (3 pkt.), Zbigniew Marszałkowski (2 pkt.), Bożena Miotk, nauczycielka w SP nr 1 (2 pkt.), Zbigniew Bładowski (2 pkt.), Małgorzata Blichan, pielę-

gniarka (2 pkt.), Regina - szewska, kierownik zespołu (2 pkt.), Dorota Ostojka-Lniska, nauczycielka (2 pkt.), Franciszek Pikroń, sołtys, Marianna Popławska (2 pkt.), Elżbieta Raczyńska, kierownik poradni (2 pkt.), Władysław Reszka, prokurent (2 pkt.), Jan Belgrau, geodeta (1 pkt.), Małgorzata Blicharz (1 pkt.), Irena Cyman, pracownik (1 pkt.), Teresa Deyk (1 pkt.), Jarosław Frankowski (1 pkt.), Wacław Kleina (1 pkt.), Joanna Komorowska (1 pkt.), Henryk Kożyczkowski (1 pkt.), Jan Mazur, kier. Gops (1 pkt.), Andrzej Czaja, naczelnik Wydziału Prewencji (1 pkt.), Henryk Pietras, przewodniczący rady (1 pkt.).

REKLAMA

RATY DLA KAŻDEGO

- SUPEROKAZJA BEZ ZAŚWIADCZEŃ O ZAROBKACH
- BEZ PORĘCZYCIELI, MIN. FORMALNOŚCI

U NAS NAJNIŻSZE RATY W KRAJU NP.

10 000,- od 66,30 zł;

25 000,- od 165,74 zł;

100 000 od 662 zł.

REZERWACJE

B.P.H.F. „MeCom”

GDYNIA, ul. Świętojańska 46

TEL. (058) 661 24 02

SŁUPSK, ul. Kilińskiego 2/3

TEL. (059) 84 00 904

S-56271/N949

Skład Artykułów Metalowych Budowlanych i Narzędzi

83-400 Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4

EKONOMICZNE, EKOLOGICZNE KOTŁY GRZEWcze „HAJNOWKA” spalające odpady, drewno, trociny, słomę, węgiel

Profesjonalna chemia budowlana

FUGI ŻYWICZNE

DODATKI DO BETONÓW

TECHNOLOGIA IZOLACJI ŚCIAN I TARASÓW

POSADZKI ŻYWICZNE

OCHRONA DREWNA

KONSERWACJA KLINKIERU

Remmers

Producent jest odpowiedzialny za jakość

tel. 058 686 72 90

OKTAN s.c.



Stacje Paliw

z dostawą do domu
po konkurencyjnej cenie

83-334 Miechucino

tel. (058) 684-51-21

84-220 Strzebielino

tel. (058) 676 24 84

(058) 676 24 85

76-241 Nowa Dąbrowa

tel. (059) 811-34-78

tel. (059) 811-34-57

R-7472/A/918/A

REKLAMA

LEASING jak po sznurku

VOLKSWAGEN LEASING POLSKA
bezpśredni w kontakcie

ZIMA TUŻ-TUŻ, CZAS NA ŠKODĘ JUŻ

rata leasingu: 680,49 *

cena 25 344, 26 *

opłata wstępna 5 068,85 *

okres leasingu: 48 m-cy

* PLN NETTO

- UBEZPIECZENIE W CENIE SAMOCHODU
- HOMOLOGACJA VAN
NA 4 OSOBY GRATIS



PLICHTA Autoryzowany Dealer Škody
Wejherowo, ul. Gdańska 13c
tel. 677-53-91, 677-53-92
677-53-98, 672-78-08

ZAPRASZAMY
pon. - pt. 8 - 18
sob. 8 - 15



ogłasza się!

Auto moto
Gratka
zawsze w śróde



Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6,
tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

ogłasza się!

Doradztwo Oferty Szkolenia
Pierca
zawsze w poniedziałek

Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6,
tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Kartuzy. Finał konkursu

Kaszubskie inspiracje

Dwadzieścia pięć placówek oświatowych z powiatu kartuskiego oraz z Brus uczestniczyło w tegorocznej edycji konkursu plastycznego „Moje Kaszuby”.

Jak co roku współorganizatorami tego przedsięwzięcia były Centrum Kultury Kaszubski Dwór oraz kartuski oddział Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego.

Podstawowym założeniem konkursu plastycznego „Moje Kaszuby 2000” było nawiązanie do tradycji kaszubskiej. W tym roku po raz pierwszy miał on szerszy wymiar, ponieważ poza pracami ze szkół z powiatu kartuskiego, zgłoszono też prace z Kaszubskiego Liceum Ogólnokształcącego w Brusach.

Prace oceniane były w czterech kategoriach - akwareli, malarstwa na szkle, haftu oraz rzeźby. Jurorzy zwracali przede wszystkim uwagę na to, czy prace są zgodne z tradycją kaszubską i odpowiadają celom regulaminu.

Jury w składzie Alicja Serkowska (artystka ludowa), Eleonora Kułak (artysta plastyk), Zenon Sapała (artysta plastyk) i Karol Elas - Necel (artysta) postanowiło nagrodzić i wyróżnić prace charakteryzujące się poziomem plastycznym, estetycznym i wykonaniem. Wszystkie prace - zarówno nagrodzone, jak i wyróżnione zostały wyeksponowane na specjalnej wystawie.

Akwarela

W kategorii akwareli tylko dwie prace spełniały wymogi konkursu. Pozostałe wykonane były farbami plakatowymi, a nie akwarelą. W tej kategorii więc jury



Wręczenie nagród przy-
sporzyło wielu emocji.

Fot. Kazimierz Dawidowski

postanowiło przyznać dwa wyróżnienia. Otrzymali je Ewelina Formela ze SP w Dzierżążnie oraz Piotr Sikora ze SP w Koloni. Nagrodzone zostały też prace przedszkolaków. Pierwsze miejsce w tej grupie przyznano Agnieszce Kobieli, uczennicy kl. „O” ze SP nr 1 w Kartuzach. W kat. szkół podstawowych i ponadpodstawowych jury natomiast nie przyznało nagród.

Malarstwo na szkle

W kategorii malarstwa na szkle Nagrodą Specjalną prezesa kartuskiego oddziału ZK-P uhonorowano Wojciecha Kosak-Głowczewskiego, ucznia Kaszubskiego Liceum Ogólnokształcącego w Brusach. Nagrodę Specjalną Dyrektora Centrum Kultury otrzymała Marlena Mathea z Publicznego Gimnazjum



Publiczność z zainteresowaniem i niecierpliwością oczekiwała na werdykt jury.

Fot. Kazimierz Dawidowski

w Przodkowie. Pierwsze miejsce przyznano z kolei Katarzynie Reglińskiej ze SP w Borzestowie, a w grupie przedszkoli pierwszą lokatę uzyskała pięcioletnia Natalia Danio z Przedszkola nr 1 w Kartuzach.

Haft i rzeźba

Pierwszą lokatę w kategorii haftu przyznano Oldze Czastkowskiej ze SP w Dzierżążnie. W ostatniej kategorii - rzeźby pierwsze miejsce w grupie przedszkoli zdobył Mateusz Jakubowski ze SP w Reskowie.

W grupie klas I - III pierwsze miejsce uzyskała Klaudia Rozenkranz ze SP w Chmielnie, a w grupie klas IV-VI przyznano ex aequo dwa pierwsze miejsca: Sylwii Strongowskiej ze SP w Żukowie i Joannie Kotłowskiej ze SP w Sierakowicach. Jury uhonorowało też Tomasza Parackiego ze SP w Sierakowicach Nagrodą Specjalną artysty Karola Elasa - Necela, a Justynę Plichta z CK i Roberta Bigusa z SP w Załakowie - Nagrodą Specjalną prezesa ZK-P.

(zam)

Cëż je czëc

Gminna jedność



Malwina Belgaru, zwyciężczyni najmłodszej kategorii, przy swojej szopce bożonarodzeniowej

Fot. E. Pryczkowski

ŁEBNO. Sukcesem organizatorów zakończył się pierwszy konkurs na szopkę bożonarodzeniową przeprowadzony przez Izbę Regionalną w Łebnie. Nadesłano 59 prac. Rozstrzygnięcie nastąpiło 10 grudnia. Wyniki przedstawił przewodniczący jury, ks. proboszcz Mieczysław Guzman. W trzech kategoriach wiekowych zwyciężyli: Malwina Belgaru (klasa I, SP Łebno), Bartosz i Grzegorz Belgrauowie (kl. VI i IV z SP Kolonia) i Dariusz Barkowski (kl. II Gimnazjum w Bojanie).

Do młodëch

GDYNIA - WIELKI KACK. Odbyła się pierwsza promocja płyty kompaktowej zatytułowanej „Do młodëch”. Wykonawcą utworów jest nowy zespół rockowy Chëcz. Wszyscy urodzeni i wychowani są na rdzennie kaszubskiej ziemi: w Gdyni, Rumi i Redzie. Szefem zespołu jest Marcin Popek (gitara), główny inicjator wydania płyty. Wokalistą jest młody poeta kaszubski, Michał Pieper z Rumi. Poza tym w zespole występują Jarosław Stefańczak (perkusja), Maciej Szukstul (skrzypce) i Przemysław Koska (gitara basowa). Wszystkie teksty śpiewane są w języku kaszubskim. Są to głównie utwory Jana Trepczyka w muzycznej aranżacji członków zespołu. Chëcz jest pierwszą zawodową grupą, która prezentuje muzykę opartą na utworach kaszubskich, wyłącznie po kaszubsku.

Piękne Kaszuby

GDAŃSK. Powstał największy i najbardziej reprezentatywny album pokazujący piękno Kaszub i specyfikę życia ich mieszkańców. Ma tytuł „Kaszubskie pory roku”. Autorem zdjęć jest fotografik dokumentalista, znany działacz kaszubski Edmund Kamiński. Wydawcą jest oficyna T&T z Pucka. W poniedziałek, 18 grudnia, odbędzie się promocja dzieła w Ratuszu Staromiejskim w Gdańsku. Początek o godz. 18.

Wspomnienie Pater Noster

GDAŃSK. W czwartek, 20 grudnia, odbędzie się spotkanie pielgrzymów do Ziemi Świętej. Rozpocznie się mszą świętą z liturgią po kaszubsku w Katedrze Oliwskiej, której będzie przewodniczył arcybiskup gdański Tadeusz Gocłowski. Po mszy w Auli Jana Pawła II odbędzie się spotkanie połączone z opłatkami i świątecznymi życzeniami.

(ep)

Zgodność z tradycją

Alicja Serkowska

juror konkursu

Kartuzy

- W tym roku nadesłano wiele prac konkursowych. Większość z nich odpowiadała regulaminowi, niektóre jednak nie. Mam tutaj na myśli prace wykonane farbami plakatowymi zamiast akwarelą. Cieszy nas jednak to, że uczniowie tak licznie przystąpili do konkursu i chcą kultywować tradycję kaszubską. Jest to niezmiernie ważne.



Fot. K. Dawidowski

Kolejna nagroda

Marlena Mathea

laureatka konkursu

Gimnazjum w Przodkowie

- W tym konkursie biorę udział już od trzech lat. W ubiegłym roku zajęłam drugie miejsce. Od czwartej klasy uczęszczam na kółko plastyczne w mojej szkole. Cieszę się, że udało mi się zdobyć nagrodę, nie spodziewałam się jednak Nagrody Specjalnej. Swoją pracę malowałam około dwóch tygodni.



Fot. K. Dawidowski

W sobotę płyta w prezencie

Król Kaszubów

ksiądz Hilary Jastak wspomina odzyskanie niepodległości w 1918 r. Z „Dziennikiem Bałtyckim” płyta „Tu mówi Polska” w kioskach w sobotę 16 grudnia.



Rysunek Maciej Kwieciński

Prezent na koniec wieku przygotowali:

Dziennik
Bałtycki

PROKOM
SOFTWARE SA

Gdańsk

Kartuzy. Konkurs rozstrzygnięty

Wiedza o Kaszubach

POD NASZYM
Dziennik
Bałtycki
PATRONATEM

W redakcji „Dziennika Bałtyckiego” w Kartuzach wręczono nagrody laureatom piątej edycji Konkursu Wiedzy o Kaszubach.

Konkurs przewidziany był dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjów. Tradycyjnie zorganizował go „Dziennik Bałtycki” wspólnie z kartuskim oddziałem Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego.

Zwycięzcami konkursu zostali: Dominika Gniba z miejscowości Długi Kierz, Anna Tutkowska z Borzestowa, Michalina Cybula ze Stężycy, Piotr Hinc z Kartuz, Agnieszka Plichta ze Stężycy oraz Aleksandra Piankowska ze Stężycy.

Na szczęśliwców czekały nagrody rzeczowe i książkowe, ufundowane przez Zakład Usług Geodezyjno-Projektowych Pryzmat, Romana Hanasza z Kartuz, Fundację Dzieci Kaszubskie, Tadeusza Skrzypkowskiego z Kartuz oraz redakcję „Dziennika Bałtyckiego” w Kartuzach.

- Cieszę się, że młode pokolenie ma okazję rozwijać wiedzę o swoim regionie - powiedział Hubert Hoppe, prezes kartuskiego oddziału ZKP.

- Rozwijajcie swoje zdolności, a przy tym przynoscie chwałę - zachęcała Henryka Wolska, prezes Fundacji Dzieci Kaszubskie.

Nagrodzeni uczniowie po raz pierwszy uczestniczyli w Konkursie Wiedzy o Kaszubach. Pomocą służyli im zarówno rodzice, jak też nauczyciele.

- Pierwszy raz uczestniczyłam w konkursie. W udzieleniu odpowiedzi na pytania pomogła mi Maria Dradrach, nauczycielka. Jestem zaskoczona i bardzo zadowolona z nagrody - powiedziała Dominika Gniba, uczestniczka konkursu.

W związku z tym, że po



Laureaci konkursu Wiedzy o Kaszubach ze współorganizatorem, Hubertem Hoppe i Henryką Wolską, prezesem Fundacji Dzieci Kaszubskie.

Fot. Kazimierz Dawidowski

lejszych kartek, postanowiliśmy dodatkowo uhonorować nagrodami koło regio-

nalne w Mirachowie, Irenę Stencel z Niesiołowic, Małgorzatę Michalewicz ze

Smętowa i Rafała Hewelta z Borucina.

(grun)

Odpowiedzi

Konkurs Wiedzy o Kaszubach polegał na nadesłaniu odpowiedzi na pięć pytań opracowanych przez Huberta Hoppe. Oto one:

1. W roku bieżącym ukazał się pierwszy kaszubski elementarz. Kto jest jego autorem? Odpowiedź: Witold Bobrowski i Katarzyna Kwiatkowska.
2. Jak brzmi tytuł miesięcznika wydawanego przez Zrzeszenie Kaszubsko-Pomorskie? Odpowiedź: „Pomerania”.
3. Gdzie w powiecie kartuskim znajduje się największy głaz narzutowy zwany Diabelskim Kamieniem? Odpowiedź: Nad Jeziorem Kamiennym.
4. Brama Kaszubska - to określenie przesmyku między dwoma jeziorami Kółka Raduńskiego. Wymień nazwę obu jezior. Odpowiedź: Raduńskie Górne i Dolne.
5. Co przedstawia logo skupiającego 19 gmin Stowarzyszenia Turystycznego „Kaszuby” promującego nasz region? Odpowiedź: Żagiel i słońce.

Sianowo
W imię Boże

Promocja książki red. Eugeniusza Pryczkowskiego „W imię Boszczi” oraz powołanie oddziału ZKP zdominują spotkanie mieszkańców w Sianowie. Rozpocznie się ono w sobotę o godz. 17. Książka to zbiór wierszy o tematyce religijno-regionalnej. Nawiązują one również do okresu bożonarodzeniowego. Cały tomik autor poświęcił swoim rodzicom. (mir)

NORDA

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Dodatek kaszubski do „Dziennika Bałtyckiego”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 301-20-27. Redaktor prowadzący: Eugeniusz Pryczkowski.

REKLAMA

REKLAMA

GDYNIA, UL. MORSKA 32
tel./fax 661 32 42

FAJERWERKI

HURT - DETAL

PROFESJONALNE POKAZY SZTUCZNYCH OGNI

GWARANTUJEMY
NAJNIŻSZE CENY
PETARDY PICCOLO
W CENIE JUŻ OD 0,44 zł

NOWOŚĆ !!!
POCHODNIE MECZOWE

S-5166/B/11/03

206% WYPOSAŻENIA
LAKIER METALIZOWANY I ABS W PROMOCJI

INTERVAPO

80-781 Gdańsk, ul. Reduta Żbik 5, tel./fax 305 71 88+89

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

206 **PEUGEOT**



Czas na Sprintera

Czas na nieograniczone możliwości w transporcie, które stwarza teraz nowy Sprinter.

Wyposażony w nowoczesny silnik CDI (o mocach od 102 do 156 KM), daje nieprzeciętne korzyści: lepsze przyspieszenie oraz zdolność pokonywania wzniesień. Dzięki nowej desce rozdzielczej stanowi wzór ergonomii i funkcjonalności.

Jeżeli chcieliby Państwo sami przekonać się o tych i wielu innych zaletach nowego Sprintera, zapraszamy na jazdy próbne.

Przy zakupie Sprintera otrzymają Państwo specjalny pakiet usług serwisu Eurotruck, w postaci bezpłatnej robocizny i atrakcyjnego rabatu na części eksploatacyjne Mercedes-Benz.

W naszej ofercie mamy również korzystne warunki finansowania.



Mercedes-Benz
PRZYSZŁOŚĆ MOTORYZACJI

EUROTRUCK-DEALER I SERWIS DAIMLERCHRYSLER
EUROTRUCK - 83-010 Straszyn k. Gdańska, ul. Starogardzka 5
tel. (058) 682 01 48, (058) 682 20 37, 38
fax (058) 682 01 42

EUROTRUCK

EUROTRUCK

Złote gody państwa Żywickich

Najserdeczniejsze życzenia

W najbliższe święta Bożego Narodzenia Aniela i Franciszek Żywicz z miejscowości Zgorzałe będą obchodzić 50. rocznicę pożycia małżeńskiego. Jubilaci wychowali pięćro dzieci, jedną córkę i czterech synów. Doczekali się 10 wnucząt. Uroczystość z okazji ich złotych godów odbędzie się 25 grudnia br. w kościele parafialnym w Gołubiu.

Z okazji 50. rocznicy ślubu państwu Anieli i Franciszkowi Żywiczom bukiet najwspanialszych życzeń, zdrowia, szczęścia oraz doczekania dalszych wspólnych rocznic

życzą synowie Zygmunt i Zenon z rodzinami



Aniela i Franciszek Żywicz przeżyli razem 50 lat.

Fot. Archiwum rodzinne

Życzenia z okazji imienin

Spełnienia wszystkich marzeń

Kocham Cię! Tęsknię! Wołam Cię do siebie!
Świat cały Twoim nazywam imieniem!
Tyś jest mą wiarą na wysokim niebie,
Tyś mi całej ludzkości wcieleniem...

Z okazji imienin dla Waldemara Reglińskiego z Kłukowej Huty, najukochańszej osoby na świecie, wszystkiego najlepszego oraz spełnienia najskrytszych marzeń

składa kochająca zawsze Asia



Waldemar Regliński

Fot. Archiwum rodzinne

REKLAMA



Rok założ. 1906
ZRZESZENIE KRAJOWE BANKÓW SPÓŁDZIELCZYCH

OFERTA

Banku Spółdzielczego w Tczewie

DEPOZYTY O STAŁYM OPROCENTOWANIU DEKLAROWANE NA OKRESY

- 1-m-czne - 15,3%
- 2-m-czne - 15,6%
- 3-m-czne - 16,0%

MINIMALNA WPŁATA 1000,-
OPROCENTOWANIE LICZONE W STOSUNKU ROCZNYM

Zapraszamy do korzystania z naszych usług:

Bank Spółdzielczy ul. I. Paderewskiego 1 83-110 Tczew tel./fax 058/531-37-12 tel. 058/531-38-25	Oddział: 83-330 Żukowo ul. Kościarska 9 tel./fax 058/6818-716 tel. 058/6849-345	Filia: 83-120 Subkowy ul. Wybickiego 19 tel./fax 5368-553
---	---	--

R-17178/A/1154

ŚWIĄTECZNA PROMOCJA PGK KREDYT

Raty BUDOWLANO-mieszkaniowe...

od 0%
do 2,5%
ODSETEK

Przykładowe wartości rat:

20 000 zł - 220 zł/m-c
40 000 zł - 441 zł/m-c
60 000 zł - 661 zł/m-c
80 000 zł - 832 zł/m-c
100 000 zł - 1102 zł/m-c

Umowa
PGK-
Kredyt

I TY MOŻESZ DOSTAĆ TAKI PREZENT

OSTATNIA SZANSA NA
ZROBIENIE DOBREGO INTERESU

GDĄŃSK, ul. Długi Targ 17, tel. (058) 301 28 71
GDYNIA, ul. Kilińskiego 3, (boczna od Świętojańskiej), tel. (058) 620-94-52
GDYNIA, ul. 3 Maja 17/T, tel. (058) 621-76 99

POLSKA GRUPA KAPITAŁOWA
KREDYT

Z nami wybudujesz ciepły dom

PAROC Płyta IL

przeznaczona jest do izolacji termicznej konstrukcji drewnianych i metalowych, poddaszy, dachów pochylonych, strópachów wentylowanych, strópów drewnianych, sufitów podwieszanych i podłóg na legarach.

PAROC Płyta SE

przeznaczona jest do izolacji termicznej i akustycznej ścian warstwowych (szczeliny).

PAROC Płyta VL

przeznaczona jest do izolacji termicznej ścian fundamentowych, pod wylewki betonowe oraz we wszystkich konstrukcjach, w których izolacja przenosi obciążenia ściskające.

PAROC Płyta TW

przeznaczona jest do izolacji termicznej i akustycznej ścian zewnętrznych, ocieplonych metodą lekką suchą, szkieletowym o konstrukcji drewnianej lub metalowej.

PAROC GRAN

przeznaczony jest do izolacji termicznej w trudnodostępnych przestrzeniach, strópach pod poddaszem nieużytkowym, strópachów wentylowanych, ścian szczeliny oraz strópów nad piwnicą.



NASZA PAKA WSPIERA DZIECIĄKA

Paroc Polska Sp. z o.o.
62-240 Trzemeszno, ul. Gnieźnieńska 4, tel. (052) 568 21 90, fax (052) 315 45 79
Wiodący producent wełny mineralnej

AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR:
Izobud
MATERIAŁY BUDOWLANE

PAROC

oferuje:

SZEROKI WYBÓR MATERIAŁÓW ŚCIENNYCH, SYSTEMY SUCHEJ ZABUDOWY, TERMOIZOLACJE, SYSTEMY DOCIEPLEŃ, KLINKIER, POKRYCIA DACHOWE CEMENTOWE I CERAMICZNE, ORYNNOWANIE, SYSTEMY WODNOKANALIZACYJNE, KLINKIEROWE SYSTEMY SCHODOWE I TARASOWE.

DORADZTWO • RABATY • TRANSPORT • ROZŁADUNEK

83-314 Somonino, ul. Dworcowa 3, tel./fax 684-11-04, 0601-63-56-13
Oddział Gdańsk Osowa, ul. Barniewicka 60, tel./fax 552-55-20, 0601-61-08-99
Oddział Chojnice, ul. Dworcowa 20a, tel./fax 395-00-55, 0605-66-15-61

S-5401/A/1039

Wyborne promocje

MENU

Astra Classic Start

Z radiem
i alarmem gratis

od 33 950 zł

Astra Classic - pozostałe modele

Zniżka

lub

Program Service Casco

lub

Roczne ubezpieczenie
AC/OC/NW

2000 zł

gratis

gratis

Specjalny pakiet

ABS + obręcze kół
ze stopów lekkich

1000 zł

Modele limitowane

do 9000 zł

Zniżki

astra classic



Ventus

83-110 Tczew
30 Stycznia 40
tel. 058 532 08 00
532 08 01

Baxima

82-300 Elbląg
ul. Rawska 2-4
tel. 055 235 25 88
232 80 28

Konocar

80-314 Gdańsk
ul. Grunwaldzka 303
tel. 058 552 34 06
554 83 33 do 36
II/o Brzeźno
tel. 058 342 76 40

Motor Centrum

80-717 Gdańsk
ul. Miałki Szlak 4/8
tel. 058 321 88 10
321 88 00

Odejewski

77-300 Człuchów
Trasa 22
tel. 059 834 51 35
834 51 36

Serwis Haller

80-299 Gdańsk
Obwodnica Trójmiejska
tel. 058 5525 525
www.opelhaller.com.pl
ISO 9002

Winiarczyk

76-200 Słupsk
ul. Gdańska 18
tel. 059 8422 880
8428 826

ASV
Lider

OPEL

WWW.OPEL.COM.PL

S-350/U/1063

FIAT

Sprzedaż samochodów

gotówka, raty, Autolok

KREDYTY, UDEPIECZENIA NA MIEJSCU, AKCESORIA I CZĘŚCI
ZAMIENNE, MONTAŻ ALARMÓW I RADIOMONTAŻ

**OLEJE
AKUMULATORY**

**ATRAKCYJNE
PROMOCJE**

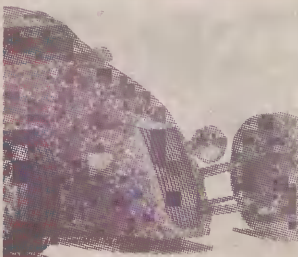
Salon samochodowy „Auto”

HANDEL - USŁUGI POMOC DROGOWA MECHANIKA BLACHARSTWO
83-300 KARTUZY, ul. Sambora 6, tel. 685-33-65, fax 681-09-63

R-14016/A/918

ogłasza się!

Auto moto
Gratka
zawsze w środę



Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6,
tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

**KWIACIARNIA
KASIA**

Adres: 83-300 Kartuzi, ul. Zamkowa 27
83-320 Sulęcino, ul. Zwycięstwa 7

**CENTRUM
OGRODNICZE**

tel. fax (058) 684-06-07, 0502 53 72 51

**Kwiaty cięte, doniczkowe
stroiki świąteczne, choinki, fajerwerki**

Zapraszamy
od poniedziałku do piątku 8.00-19.00
soboty 9.00-17.00, niedziele 9.00-16.00

ogłasza się!

Doradztwo Oferty Szkolenia

Biura Reklamy

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11,
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6,
tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35,
tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d,
tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80;

LPG

Samochody DAEWOO
TERAZ RÓWNIEŻ Z INSTALACJĄ GAZOWĄ

LANOS - atrakcyjne promocje, informacje w salonie.
POLONEZ - 1. Dla wersji SPI/MPI - upust cenowy 1000 zł
+ felgi aluminiowe - gratis
2. Dla wersji Kombi - upust cenowy
w wysokości - 1500 zł brutto
NUBIRA - poduszka powietrzna dla kierowcy i ABS za cenę 1000 zł
MATIZ - Pakiet ubezpieczeniowy - gratis lub 1000 zł upustu

**ATRAKCYJNY KREDYT
JUŻ OD 10%**

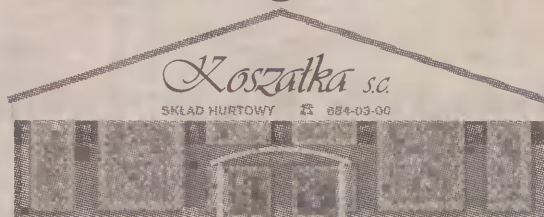
Informacje w Salonie Sprzedaży

Upust za złomowanie
do 3000 zł

83-300 Kartuzi, ul. Zamkowa 2, tel./fax 681-25-82
83-400 Kościerzyna, ul. Wejhera 16, tel. 686-71-22, 686-70-23
Strona internetowa: www.polmokart.com.pl; Adres e-mail: polmokar@dcs.daewoo.com.pl

R-6452/A/918

Koszalka s.c.



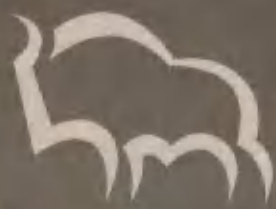
Skład Hurtowy

Kartuzi, ul. 3 Maja 35
tel. 684-03-00

AGD RTV

EXTRA CENY

DO KOŃCA ROKU



BANK PEKAO SA

Zapraszamy
do korzystania
z naszych usług.

Szczegółowe
informacje:
tel. (0-58) 685-33-60

Infolinia:
0801 365 365

Informacje
w Internecie:
www.pekao.com.pl

adres
nowej placówki:
Kartuzi
ul. Jeziorna 9

Nowa placówka Banku

Od dnia 28 kwietnia 2000 roku działa w Kartuzach nowa Filia Banku Pekao SA w Gdyni przy ul. Śląskiej 23/25

Filia oferuje swoim Klientom szeroką gamę produktów i usług, skierowanych zarówno do Klienta indywidualnego, jak i korporacyjnego. Bank Pekao SA jest pierwszym bankiem, który zaoferował swoim Klientom pakiet produktów i usług depozytowych i kredytowych w ramach rachunku oszczędnościowo-rozliczeniowego pod nazwą EUROKONTO.

Posiadacz Eurokonta otrzymuje w pakiecie m.in. bezpłatną Identyfikacyjną Kartę Magnetyczną umożliwiającą wypłaty gotówki oraz dokonywanie transakcji we wszystkich placówkach Banku Pekao SA, kartę Maestro, Eurokartę i kartę Visa Concerto wydawane w ramach dwóch światowych systemów Visa i Eurocard/MasterCard, a spełniające rolę międzynarodowych kart bankomatowych oraz płatniczych, możliwość uzyskania odnowialnej pożyczki, korzystania z dopuszczalnego przez Bank przekroczenia salda, realizacji zleceń statych, Teleserwis, a także bezpłatne ubezpieczenie NNW.

Nasi Klienci mogą wybrać jedną spośród dziewięciu odmian Eurokonta w zależności od swoich potrzeb i upodobań oraz od zasobności portfela. Może to być jedna z odmian indywidualnego Eurokonta bądź rachunku wspólnego, a także rachunku dla dziecka.

Są to: Eurokonto Standard - skierowane do osób o niskich dochodach, Eurokonto PLUS - skierowane do Klientów deklarujących średniej wysokości wpływy na rachunek, a oczekujących od Banku czegoś więcej niż standardowej oferty, Eurokonto VIP - skierowane do zamożniejszej grupy Klientów, którzy w ofercie otrzymują m.in. indywidualną obsługę, Eurokonto Junior - przeznaczone dla dzieci od 13. do 15. roku życia i prowadzone w ramach rachunku rodziców, Eurokonto OK - dla młodzieży w wieku 15-18 lat, Eurokonto Akademickie - dla młodzieży szkolnej i akademickiej, która ukończyła 18. rok życia oraz Eurokonto www. umożliwiające korzystanie z rachunku za pośrednictwem Internetu.

Ponadto Klientom indywidualnym Bank oferuje m.in. pożyczki gotówkowe, kredyty samochodowe, kredyty i pożyczki hipoteczne.

Osobom, które prowadzą działalność gospodarczą proponujemy ciesząc się dużym uznaniem Pakiet Business Lider, wyróżniony „Złotym Medalem” przyznany przez V Zachodniopomorskie Forum Finansowe 2000 w kategorii „produkt bankowy 1999” oraz Złotą Donatywą - I nagrodą tegorocznych Targów Usług Finansowych „Twoja Lokata”.

Bank Pekao SA świadczy pełen zakres usług banku uniwersalnego i zajmuje wiodącą pozycję na rynku usług bankowych. Sieć placówek Banku Pekao SA jest drugą co do wielkości siecią o zasięgu ogólnopolskim. Posiadamy już 785 placówek w całym kraju.

Do końca roku 2000 Bank obejmuje nowych Klientów Filii w Kartuzach programem pod nazwą „Świąteczna oferta promocyjna” polegającym na:

- rocznym zwolnieniu z opłaty za prowadzenie wszystkich rodzajów Eurokont,
- obniżeniu o 50% prowizji za udzielenie kredytów i pożyczek dla Klientów Indywidualnych,
- możliwości negocjowania oprocentowania lokat terminowych od kwoty 5000 zł.





NOWATOR *Papier i Poligrafia*
Spółka z o.o.

DRUKARNIA I STUDIO GRAFICZNE

Kartuzy, os. Wybickiego 3A, tel./fax 681-17-65

szybko • tanio • solidnie

Sklepy papiernicze

Kartuzy, ul. Dworcowa 7
Kościerzyna, ul. Kościelna 15

Pełen asortyment druków biurowych

Z a p r a s z a m y

R-16975/A/918

Centrum Handlowe KASZEBE

w Kartuzach, ul. Dworcowa 16

zaprasza
od 1 grudnia na
Kiermasz Świąteczny

- dział przemysłowy I piętro
czynny codziennie
do godz. 19.00,
sobota do godz. 15.00
niedziela 17 XII do godz. 15.00
sobota 23 XII do godz. 18.00
niedziela 24 XII do godz. 14.00

R-16971/A/918

Trochę dobroci od człowieka do człowieka
Jest więcej warte niż cała miłość do ludzkości
(Richard Dehmel)

Zapraszamy na Bal Charytatywny

w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 2 w Kartuzach
20 stycznia 2001 roku o godz. 20.01

Do tańca przygrywać będzie Zespół BINGO.

Cena biletu 75 zł od osoby.

Informacje: sekretariat ZSO nr 2
tel. 681-11-54



www.pbeko.com.pl

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE
EKO Spółka z o.o.

Gdańsk Oliwa, ul. Abrahama 2

BIURO SPRZEDAŻY, tel. 554-84-00

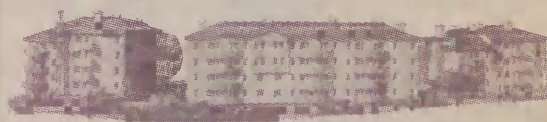
poniedziałek 9.00-17.00, środa 8.00-16.00

wtorek - czwartek - piątek 7.00 - 15.15

OFERUJEMY MIESZKANIA

na naszym nowym osiedlu

SŁONECZNA DOLINA



GDAŃSK ul. KARTUSKA

PROMOCJA!

ostatnie 3 mieszkania z rabatem 10%

w cenie od **1990 zł/m²**

oraz

lokal 43 m² do adaptacji
na działalność handlowo-usługową.

R-16871/A/90

Dekoracja okna

NIEPOWTARZALNE FIRANY

materiały zasłonowe

szyny, karnisze i inne akcesoria

Konsultacje dekoratorskie

projekty, szycie, modelowanie

Zapraszamy

Gdańsk Wrzeszcz
ul. Partyzantów 45
tel. (0-58) 346-04-62

Kartuzy
ul. Dworcowa 8
tel. (0-58) 681-42-99

Pracownicy firmy życzą swoim Klientom
zdrowych, wesołych i pogodnych Świąt
oraz Szczęśliwego Nowego Roku 2001.

ogłaszasz się!
Doradztwo Oferty Szkolenia
zawsze w poniedziałek

Biura Ogłoszeń
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-23, fax 300-32-14;
Gdynia, Władysława IV 17, tel. (058) 620-08-32, fax 620-80-17;
Elbląg, ul. Rybacka 35, tel. (055) 236-52-30, fax 236-52-32;
Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. (059) 841-48-71, fax 841-48-71.

ogłaszasz się!
Auto moto
Gratka
zawsze w środę

Biura Reklamy
Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66;
Gdynia, ul. Starowiejska 17/6, tel. (058) 661-43-14, 620-78-40, fax 661-43-06;
Elbląg, ul. Rybacka 35, tel. (055) 236-52-33, fax 236-52-37;
Słupsk, ul. Filmowa 3d, tel. (059) 840-32-40, fax 842-26-80.

infolinia: 0-801 666 999, internet: www.seat.pl

RABATY

Ibiza	- 3000 zł
Ibiza	- 2400 zł
Cordoba	- 3100 zł
Varia	- 3000 zł
Leon	- 4000 zł
Toledo	- 5000 zł
Alhambra 3.0	- 6000 zł

Do każdego modelu
opony zimowe Grátis!



Oprocentowanie (Euro) od 7,9%

99,44* Euro - rata miesięczna

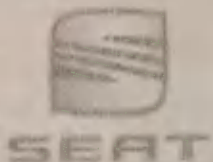
Nowy Seat Ibiza

Auto - Gosk s.c.

Gdańsk Jasień
ul. Jabłoniowa
salon, tel. 322-11-85
serwis, tel. 322-11-86

Gdynia
ul. Chwaszczyńska 72
salon, tel. 629-40-00
serwis, tel. 629-45-43

cena samochodu **32 490,-**
wkład własny **12 490,-**
okres kredytu **72 mies.**



* 1 Euro = 4 zł

KREDYT jak po sznurku

VOLKSWAGEN BANK POLSKA
bezpłatnie w konsultacji

OBWIESZCZENIE Zarządu Gminy Kartuzy

Zgodnie z art. 18 pkt 2. ust. 12 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r., o zagospodarowaniu przestrzennym (t.j. Dz. U. z 1999 r., Nr 15, poz. 139 z późn. zm.) podaje się do publicznej wiadomości, że w dniu 28 grudnia 2000 r., o godz. 10.00 w Urzędzie Gminy w Kartuzach **odbędzie się sesja Rady Miejskiej w Kartuzach**, której przedmiotem będzie m. in.:

- 1) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 336/15 położonej w Kiełpinie
- 2) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 125 położonej w Smętowie
- 3) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek nr 53 i 56 położonych w Kaliskach
- 4) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 123/1 położonej w Smętowie
- 5) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek nr 623 i 624 położonych w Dzierżynie
- 6) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 23/1 położonej w Mezowie
- 7) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek nr 326/4, 326/5, 326/6, 321/3 położonych w Mezowie (Burchardzowie)
- 8) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 259/3 położonej w Mezowie
- 9) uchwalenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działki nr 232/2 położonej w Łapalicach

Za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
Kazimierz Borzestowski

R-16949/A/918

OBWIESZCZENIE Zarządu Gminy Kartuzy

Stosownie do art. 18 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r., o zagospodarowaniu przestrzennym (t.j. z 1999 r. Dz. U. nr 15, poz. 139 z późn. zm.) oraz uchwały Rady Miejskiej w Kartuzach nr XIX/355/2000 z dnia 28.11.2000 r., zawiadamiam o przystąpieniu do sporządzania miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego fragmentów gminy Kartuzy w miejscowościach Grzybno, Łapalice, Prokowo, Nowa Huta.

Przedmiotem sporządzanych planów jest:

1. przeznaczenie działki nr ewidencyjny gruntu 31/8, położonej w Grzybnie, pod lokalizację zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej z usługami nieuciążliwymi,
2. przeznaczenie działki nr ewidencyjny gruntu 106/36, położonej w Łapalicach, pod lokalizację zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej,
3. przeznaczenie części działki nr ewidencyjny gruntu 345/16 i części działki nr 325, położonych w Prokowie pod lokalizację zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej,
4. przeznaczenie części działki nr ewidencyjny gruntu 229/4, położonej w Prokowie, pod lokalizację zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej,
5. przeznaczenie działki nr ewidencyjny gruntu 27/3, położonej w Nowej Hucie, pod lokalizację zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej.

Zainteresowani mogą zgłaszać wnioski do sporządzanego ww. planu.

Wnioski na piśmie należy składać w Urzędzie Gminy w Kartuzach, ul. Hallera 1, w terminie do dnia 20 stycznia 2001 r. Wniosek winien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości której dotyczy.

Za Zarząd
Przewodniczący Zarządu
Kazimierz Borzestowski

R-16949/A/918

PRACA

ZATRUDNIĘ

CHAŁUPNICTWO dla każdego! Praca w domu. Informacje listowne lub telefoniczne. Waryńskiego 8/11, 00-631 Warszawa /0-22/ 825-69-57, 0601/359-617, 0601/359-618

CHAŁUPNIKÓW adresowanie kopert oraz kilka innych ofert pracy, zarobek 2 tys.- 3 tys. miesięcznie, informacje bezpłatne, wyłącznie listowne (prosimy o znaczki 4,80 gr). „Remus” os. Wybickiego 29/38, 83-300 Kartusy

KIEROWNIKÓW i mechaników samochodów ciężarowych, tel. 685-31-03

LAKIERNIKA samochodowego zatrudnię, tel. 681-30-98 po 20.00, 0606/930-594

ADRESOWANIE kopert, 100 sztuk - 1200 zł. Zaadresowana koperta, 2 znaczki luzem. ZPD Box 4, 83-202 Starogard Gd.

ATRAKCYJNA praca, wzrastające zarobki, preferowany wiek 25-55 lat, wyksz. średnie, tel. 058/687-71-46

POSPRZĄTAM mieszkanie, umyję okna tanio- solidnie. Teren Kościerzyny 686-72-68 po południu

PRACA przy produkcji kopert, umowa- zbyt, kontakt listowy (koperta, znaczek), Makurat, 83-400 Kościerzyna, skr. poczt. 18

PRACA z powierzzonego materiału prawdziwa na 100 %. Zarobek 10.000. Materiał po otrzymaniu znaczka 7,30. „Leo- Technol”, skrytka 19/B3, 66-520 Dobiegniew

PRACOWNIKÓW do ochrony na umowę zlecenie- zatrudnię, wzrost min. 182 cm, wiek powyżej 30 lat, tel. 0502/204-868

SZUKAM PRACY

EKSPEDIENTKA z praktyką w handlu, obsł. kasy fiskalnej, aktualna książeczka zdrowia, min. sanitarne, podejmie pracę- chętnie na zmiany, tel. 686-83-79

KIEROWCA, samochód 6 t + winda, nawigacje współpracę tel. (0602)77-16-86

TECHNIK z zawodu, lat 25, ukończony kurs komputerowy, średnia znaj. angielskiego, niemieckiego, zdyscyplinowana, sumienna, tel. 684-95-60

TECHNIK towaroznawca, lat 25, ukończony kurs komputerowy, średnia znaj. angielskiego, niemieckiego, zdyscyplinowana, sumienna, tel. 684-95-60

40-LETNIA oczekuje propozycji pracy fizycznej, dyspozycyjna, uczciwa, niepaląca, tylko na terenie Kartuz, tel. 681-34-65

KOMPLEKSOWE wykańczanie i remonty mieszkań, elewacje, montaż sufitów podwieszanych, ścianki działowe, panele ściennie itp., tel. (0608)62-45-53

KOMPLEKSOWO wykończę i wyremontuję mieszkanie, montaż sufitów podwieszanych, ścianek działowych, panele, itp., tel. (0608)62-45-83

KOMPLEKSOWO wykończę wnętrze, elewacje zewnętrzne, tel. (0608)62-45-83

MALOWANIE, montaż płyt gipsowych, cokolowanie, tel. 685-71-17

POSIDAM samochód osobowy i wolny czas, oczekuję propozycji, tel. 681-24-03 8.00-11.00

MOTORYZACJA

SPRZEDAM

DAEWOO Matiz Life, rok prod. 1999, przebieg 15.000 km, cena 20.000 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

DODGE Caravan, poj. 3,0, kat. samochód cięż.- uniwersalny, rok produkcji 1997, przebieg 38 tys. km, cena 55.000 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

FIAT 126 p, 1988/ XII, w dobrym stanie, przegląd do X 2001, pilnie sprzedam, cena 1600 zł, tel. 685-66-58, 0502/144-390

FIAT 126p, 96 r., 80 tys. km, tel. (058)686-34-76

FIAT 126p, r. p. 1982, sprawny, techniczny przegląd ważny II 2001, 700 zł, Niedanowo 19, Szostak

FORD Mondeo 1,8 TD kombi, 1995, 0502-597-549

HYUNDAI Sonata, 91 r., 2,4i, 170 tys. km, cena atrakcyjna, WS, ES, EL, K, KT, R, CZ, tempomat, tel. Gdańsk 0606/888-047

IVECO 190- 38 PT, ciągnik siodłowy, rok prod. 1985, stan dobry, plus części, cena 12.000 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

JELCZ 317, 1985 r., cena 7000 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

JELCZ 417, 1990 r., cena 15.000 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

JELCZ most 317, cena 500 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

KAMAZ wywrotka 80 rok, tel. 055/234-89-18

LIAZ ciągnik, 1988, sprzedam, tel. 058/624-33-21

POLONEZ 1994, 1,6 i, instalacja gazowa, tel. 058/681-24-11

POLONEZ Caro, 94 r., 4500 zł, bordo, tel. (059)861-15-79

RENAULT 310, ciągnik siodłowy, rok prod. 1988, cena 15.000 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

RENAULT Fuego, 81 r., 2000 zł, 1,6, czarny, ES, CZ, H, tel. (0604)68-79-07

RENAULT G 30, ciągnik siodłowy, rok produkcji, 1987, cena 14 000 zł, tel. 685-31-03

SAAB 900, pojemność 2 litry, 1979 rok, aktualny przegląd, w bardzo dobrym stanie, cena do uzgodnienia, tel. 0607/06-92-37

SEAT Toledo, 1,8, 1992, 17.000 zł, 058/588-31-70, 0604-22-76-23

STAR 200, składak 1990 r., cena 7000 zł, tel. 685-31-03

VW Passat kombi, D, 87 r., 5 biegów, tel. (052)554-24-16

CIĄGNIK K-150, DT-100, agregat aktywny- sprzedam, 0608/827-185

OPONY do ciągnika 11,2-28, tel. (058)684-33-33

PLANDEKA na przyczepę, 10 ton, sprzedam, cena 500 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

PRZYZCZEPA wywrotka, 4 tony, turbina prądotwórcza 37,5 kW, sprzedam, tel. 055/275-77-20

SPRZEDAM kpl. głowic Star 200, cena 500 zł, tel. 685-31-03, 0606/309-541

KUPIĘ

FIAT Cinquecento lub Uno, 058/56-111-72

POWYPADKOWE, uszkodzone, zachodnie, 671-59-62, 0604-088-964!

RENAULT Clio lub 19, 058/561-39-78

VW Golf lub Polo, 0605/409-882

WSZYSTKIE powypadkowe, zniszczone, 058/531-28-56, 0602/65-32-88

INNE

AUTO! Glas!

Sprzedaż, montaż. Tel. cały kraj **94-49; Tczew** 532-01-80; **Malbork** **055-272-82-99; Bytów** 059/822-32-60, **Gruździą** 056/463-84-97; **Kościerzyna** 686-58-06, 686-26-42; **Starogard** -Gd. 775-14-99; **Słupsk** 059/842-50-29

AUTO- Szyby Jaan. Sprzedaż, montaż, foliowanie. **Wrzeszcz** 058/344-12-81, Kościuszki 8; **Orunia** 058/309-02-51, Trakt Św. Wojciecha 223; **Gdynia** 058/620-49-77, Kapitańska 4; **Elbląg** 055/234-57-09, Metalowców 1; **Kwidzyn** 055/279-28-12, Piękna 3; **Słupsk** 059/842-51-80, Przemysłowa 128, **Starogard Gd.** 058/561-44-15, Jagiello 7

NIERUCHOMOŚCI I LOKALE

SPRZEDAM

FRĄÇA k. Sępłowa, dom 110 m kw. + budynki gospodarcze, działka 1500 m kw., 40 000 zł, tel. (058)558-18-76

KARTUZY centrum, działka 3000 m kw., magazyn 400 m kw., teren utwardzony, przygotowany do prowadzenia działalności, prąd, woda, kanalizacja, 681-25-83

KARTUZY dom do sprzedania w całości lub częściowo (trzy oddzielne wejścia), tel. 685-50-29

KARTUZY os. Wybickiego, mieszkanie własnościowe, 3 pokoje, opomiarowane, bdb lokalizacja, tel. 681-24-90

KARTUZY os. Wybickiego, mieszkanie własnościowe 63,4 m kw., 3 pokoje, opomiarowane, tel. (0601)64-05-27, 681-24-90

KOŚCIERZYNA, działka budowlana, wybudowanie pod Skorzewo, tel. 058/686-73-52, 0601/15-39-03

KOŚCIERZYNA komfortowy, nowy, pow. 450 m, wykończony w drewnie, piwnice przeznaczane na działalność, cena 450.000, wiadomość: Kościerzyna, os. Tomasza Rogali, ul. Gulgowskich 15, 058/686-27-33, godz. 6.00-9.00 (rano)

KWIDZYN dom 480 m kw., w centrum ul. Braterstwa Narodów, tel. 055/261-01-32, 0049/17-15-86-18-09

LĘBORK, 95 m kw., 2-pokizomowe, komfortowe sprzedam okazynie lub zamienię na Trójmiasto, 058/782-22-67

ŁUBIANA, działka budowlana, 1350 zł, jezioro, las, możliwość podłączenia prądu, wody, gazu, telefonu, tel. (058)687-09-86

MIŁORADZ 4 pokoje, działka, garaż, 055/271-14-64

MIRACHOWO, działkę budowlaną 1000 m kw. Cena 7000 zł, 685-56-25

PRABUTY 19 ar, zabudowania, 055/278-27-66

SIERAKOWICE mieszkanie M-3 na Wichrowym Wzgórzu, z dużym balkonem, tel. 681-64-76

SKÓRCZ dom piętrowy, okazynie sprzedam, 058/582-48-70

SŁUPSK sprzedam 2,5 ha ziemi na granicy Słupska, 0,5 ha nad jeziorem, 0608/827-185

TCZEW, pow. 170 m kw., działka 500 m kw., cena 190.000 zł, 0607/406-947

TCZEW- okolice, duży piętrowy dom, na wsi, pow. urzytkowa 340 m kw, działka 5000 m kw, basen, ogrodzona, zagospodarowana, okna PCV, ogrzewanie energooszczędne, dom ocieplany, 3 garaże. 0608/022-163

TCZEW dom lub mieszkanie, 058/532-49-98

WEJHEROWO (ul. Rzeźnicka) nowo wybudowany i wykończony budynek usługowo-handlowo- mieszkalny, 280 m kw, 0501/276-486

ŻUKOWO, dom wolno stojący, w stanie surowym, działka 820 m kw., uzbrojona, 2 garaże, tel. (058)685-91-68

ŻUKOWO, działka budowlana w centrum, 670 m kw., atrakcyjna cena, tel. (0501)04-95-12

DOM w Borach Tucholskich, 200 m do drogi krajowej, 1 ha lasu, 3 pokoje, kuchnia, ciepła woda, ogrzewanie etażowe, tel. (052)398-58-47

OBIEKT użytkowy o pow. 260 m kw., piętrowy, na hurtownię, magazyn, blisko szosy, sprzedam lub wydzierżawię, tel. 684-29-84

INNE

CHOJNICE posiadam do wynajęcia sklep przy ul. Młodzieżowej, obok bazaru, tel. (0605)92-47-30

GDAŃSK Przymorze, odnajmę pokój studentowi (mężczyźnie) z dostępem do kuchni, łazienki, niepalącemu, 300 zł/m-c, blisko kolejki i uniwersytetu, tel. (058)552-09-46

KARTUZY, pokój wynajmę uczennicom, tel. 681-04-31

KARTUZY centrum, do wynajęcia mieszkanie 3-pokojowe, 83 m kw., kaucja, czynsz + opłaty licznikowe, płatne miesięcznie, tel. 681-02-80

KARTUZY M-4, z telefonem, 058/302-97-17

KOŚCIERZYNA, zamienię mieszkanie o pow. 27 m kw (piec) na większe 2 lub 3 pokoje, tel. 058/686-70-01

KOŚCIERZYNA dom odnajmę na biuro, na ul. Skłodowskiej+ garaż, 0601/69-09-52

KOŚCIERZYNA dwa pokoje z kuchnią i łazienką w domu jednorodzinnym do samodzielnego zamieszkania, opłaty + 200 zł, 686-55-98

KOŚCIERZYNA odnajmę lokal handlowo- usługowy od nowego roku, ul. Rzemieślnicza, 586-86-29-53

LĘBORK, mieszkanie 3-pokojowe wynajmę, tel. (059)861-15-79

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

SYLWESTER - do wynajęcia dom nad jeziorem, okolice Kościerzyny, tel. (058)686-60-68, (0603)88-25-56

USŁUGI RÓŻNE

RÓŻNE

AUTO- alarmy, blokady, immobilisery, alarmy domowe, TV przemysłowa - Bas, Zakład Usługowy, Łukowo, ul. Polna 1, tel. 681-81-44, 0601/67-25-81

BLACHARSKO- dekarskie, 684-18-35

BUDOWA domów od podstaw pod klucz, remonty mieszkań, glazura, tania, solidnie, 058/686-40-24 po 19.00

CYKLINIARSKO- parkieciarskie oraz schody, tel. Kartusy 058/681-49-10, 0601/67-95-39

DOCIEPLANIE budynków mieszkalnych, ścian, poddaszy- styropianem sykim, tel. 058/681-91-76

DOCIEPLANIE domów styropianem sykim, wdmuchiwanym w izolację powietrzną, tel. 058/624-33-21

FIRMA

Remontowo-

Budowlana

„Artynk“

oferuje usługi w zakresie: wewnętrzne tynki gipsowe mokre „maszynowe“, docieplanie budynków- elewacje, montaż płyt gipsowych, posadzki, cokolowanie- malowanie, wykańczanie wnętrz, 0501/561-222

FIRMA Światłoczułość przyjmiemy zlecenia na zdjęcie ślubne (czarno-białe i kolorowe), A. Ciupka, 0502/34-24-74

GINEKOLOG zabiegi, 0605/389-680

INSTALACJE elektryczne ogrzewanie podłogowe, domofony, alarmy, faktury, 0502/36-58-74

KAMERA

Panasonic M4S/VHS, tel. 684-01-76

KOMPLEKSOWE remonty mieszkań, tel. 686-83-64

KREDYT do 30.000 zł, tel. 0604/547-229 0605/092-131

KREDYTY bez poręczy, 0501/536-284

KREDYTY dla firm (0601)20-45-72

W skrócie

■ Podsumowanie sezonu



Rafał Synak należał do wyróżniających się zawodników Raduni.

Fot. Ryszard Wenta

STĘŻYCA. Doskonale spisały się obie czwartoligowe drużyny z powiatu kartuskiego w jesiennej rundzie rozgrywek. Cartusia stoi nawet przed niepowtarzalną szansą awansu do III ligi. Czarnym koniem rozgrywek okazała się jednak Radunia Stężyca, trenowana przez Janusza Kupcewicza. Szkoleniowiec ten osiągnął z obecną kadrą zawodników najlepszy wynik w historii klubu. Radunia ma najlepszą linię obrony w całej IV lidze. Jesienią bramkarz Michał Chamera wyjmował piłkę z siatki swojej bramki zaledwie 15 razy. Najślabszym ogniwnem czwartoligowca ze Stężycy jest linia ataku. Napastnicy Raduni trafiali celnie tylko 26 razy, a najwięcej goli (po pięć) zdobyli Michał Słowik i Andrzej Sadowski. O wiele pokazniejszą liczbą bramek może pochwalić się Cartusia. Najlepszymi strzelcami zespołu są Skrzypczak (21 goli), Młyński (17 goli) i Sasiadek (5 goli).

(rys)

■ Noworoczny mecz

ŻUKOWO. Jak co roku 1 stycznia odbędzie się noworoczny mecz piłki nożnej pomiędzy seniorami Klubu Sportowego Żukowo a mistrzem gminy, którym w tym roku została drużyna KS Skrzyszewo. Zdobywca pierwszej bramki w nowym wieku otrzyma telewizor kolorowy. Spotkanie zostanie rozegrane na stadionie w Żukowie, początek meczu o godz. 11. Organizatorem tej niezwyklej imprezy jest Urząd Gminy w Żukowie. Dodatkowych informacji udziela Henryk Miotk, tel. 681-84-21 wew. 49

(u)

REKLAMA

"GENIUS"
CERAMIKA PRACOWNI - RĘCZNA PRACOWNIA
Handmade

83-333 Chmielno
ul. Akacjowa 18
tel./fax (0-58) 684-23-47,
tel. kom. 0-602 730 085

Ręczna produkcja
wrobów ceramicznych
z gliniek ceramicznych
z Niemiec i Holandii

Zapraszamy
na świąteczne zakupy
pamiątek ceramicznych

R-10815/A/218

Sierakowice. Liga halowa

Zmiana lidera

Trzecia kolejka spotkań w sierakowickiej halowej lidze piłki przyniosła zmianę lidera. Z kompletem zwycięstw w tabeli I ligi prowadzi MAS Grom Sierakowice.

Zespół, w którego szeregach występuje wielu piłkarzy A-klasowego GKS Sierakowice, łatwo uporał się 7:2 z najsłabszą drużyną I ligi - Smakosze Lecha Tuchlino. Dramatyczne widowisko stworzyły Samorząd Sierakowice i Niedźwiad Gowidlino.

Sympatia kibiców była w tym meczu po stronie piłkarzy z Gowidlina, ale nawet gorący doping nie był w stanie odwrócić niekorzystnego dla Niedźwiada wyniku. Fenomenalną formą błyszczy napastnik drugoligowych Dziadków Rompa Puzdrowo - Łukasz Bielawa.

I liga - 3 kolejka

FC Gowidlino - Inbud Knut Puzdrowo 2:1 (Paweł Nike 2 - Sławomir Mejna)

MAS Grom Sierakowice - Smakosze Lecha Tuchlino 7:2 (Krystian Grzenkowicz 2, Rafał Furman 2, Krystian Gilmajster, Bogdan Deik, Artur Furman - Marek Klejna, Grzegorz Leyk)

Samorząd Sierakowice - Niedźwiad Gowidlino 2:1 (Leszek Damaszk, Hubert Bordewicz - Jarosław Gański).

Damroka Chmielno - Poniedziałki Sierakowice 3:3 (Marek Hebel, Mirosław He-



Bogdan Deik (przy piłce) należy do wyróżniających się graczy nowego lidera I ligi.

Fot. Ryszard Wenta

bel, Józef Gosz - Zbigniew Szramka, Tadeusz Wesółka, Adam Lewna)

II liga - 3 kolejka

Dziadki Rompa Puzdrowo - Agrobiznes Sierakowice 5:4 (Łukasz Bielawa 4, Stanisław Mielewczyk - Serafin Paubicki 3, Krzysztof Majna)

Szulca „J” Sierakowice - Gowi Junior Gowidlino 2:1

(Maciej Ropel, Ireneusz Ma-

ske - Łukasz Jażdżewski) Schalke 00 Sierakowice - Dekar Sierakowice 5:1 (Daniel Klejna 2, Marcin Bigus 2, Aleksander Schmidt - Jarosław Grzenkowicz)

Krąg Sulęczyno - Farbud Sierakowice 4:2 (Andrzej Kreft 2, Kamil Śledziwski, Tomasz Kreft - Dawid Klawikowski, Szymon Hinc)

(rys)

Kartuzy. Koszykówka

Zwycięstwo gospodarzy

Siedem drużyn z powiatu kartuskiego wzięło udział w mistrzostwach Kartuz szkół ponadpodstawowych chłopców w koszykówce. Turniej odbył się w Zespole Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących w Kartuzach.

W zawodach udział wzięły następujące szkoły: Ze-

spół Szkół Mechanicznych z Kartuz, Liceum Ogólnokształcące nr 1 Kartuzy, Katolickie Liceum Ogólnokształcące z Kartuz, Liceum Ogólnokształcące nr 2 w Kartuzach oraz Zespół Szkół Agroturystycznych z Somonina, Zespół Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących z Żukowa,

a także gospodarze - Zespół Szkół Zawodowych i Ogólnokształcących z Kartuz.

Mecz finałowy rozegrano pomiędzy Liceum Ogólnokształcącym nr 1 z Kartuz a gospodarzami. Po zaciętej walce mistrzem została drużyna gospodarzy.

Zwycięski zespół grał w składzie: Piotr K... wski, Paweł Gierszewski, Grzegorz Bazychowski, Łukasz Kmita, Krzysztof Szulc, Maciej Konkol, Marcin Skerka, Sławomir Kąkol, Tomasz Gapski i Wiesław Drewek. Trenerem drużyny jest nauczyciel Roman Pytka.

(u)

REKLAMA

HURTOWNIA

jet
bielizna i rajstopy

TEL. (058) 762-00-99
FAX (058) 762-01-10

R-17063/A/1143

Producent:

- okien i drzwi z PCV - szyby wszelkich typów
- żaluzji i rolet - rolet wewnętrznych
- rolet zewnętrznych antywłamaniowych

Widok
50 700

szeroki wybór parapetów z PCV

(pomiary u klienta), transport i montaż
ATRAKCYJNE CENY SPRZEDAŻ RATALNA

83-322 STĘŻYCA - Wyb. 7
tel./fax 058/684-91-09

JOLIVET

Elbląg, ul. Lotnicza - Hala Elzam, tel. 055/ 239-73-80
ul. Pk. Dąbka 183, tel. 055/ 234-92-54
dańsk, ul. Handlowa 16, tel. 058/ 343 74 51

GLAZURA, TERAKOTA
HISZPANIA, WŁOCHY, FRANCJA

GRES
1 gat.
22 zł/m²

ARMATURA ŁAZIENKOWA
KABINY
WANNY
HYDROMASAŻ

RATY

1,40 zł

CEGLA, DACHÓWKA
KLINKIEROWA
NIEMCY, FRANCJA

1,20 zł

W PREZENCIE WAKACJE

Realizujemy duże inwestycje budowlane